



0014565

印度现代史

〔苏〕巴拉布舍维奇、季雅科夫主编



生活·读书·新知三联书店



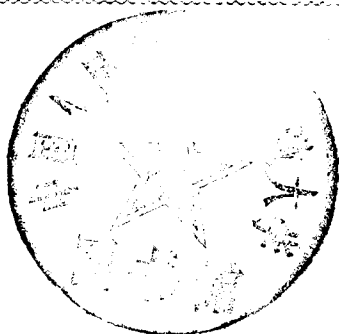
印度现代史

上册

〔苏〕巴拉布舍维奇、季雅科夫主编

北京编译社译

本书是供内部参考用的，
写文章引用时务请核对原文，
并在注明出处时用原著版本。



生活·读书·新知三联书店



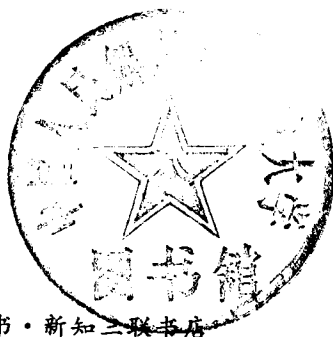
印度现代史

下册

〔苏〕巴拉布舍维奇、季雅科夫主编

北京编译社译

本书是供内部参考用的，
写文章引用时务请核对原文，
并在注明出处时用原著版本。



生活·读书·新知三联书店

Институт Востоковедения
Академии Наук СССР
НОВЕЙШАЯ ИСТОРИЯ ИНДИИ

Ответственные Редакторы
В. В. Балабушевич и А. М. Дьяков
Издательство Восточной Литературы
Москва • 1959

根据苏联东方书籍出版社 1959 年版译出

印 度 现 代 史

上、下册

〔苏〕巴拉布舍维奇、季雅科夫主编

北 京 编 译 社 译

生活 • 读书 • 新知三联书店出版

新 华 书 店 发 行

北 京 新 华 印 刷 厂 印 刷

1972 年 11 月第 1 版

1972 年 11 月北京第 1 次印刷

书号 11002 • 428 每部 (二册) 3.30 元

内 部 读 物

出版说明

苏修叛徒集团为适应它向南亚次大陆和印度洋地区推行扩张政策、同美帝争夺霸权的需要，十分注意对印度历史的研究，从1959年到1969年，就先后出版了《印度现代史》、《印度近代史》、《印度中世纪史》和《印度古代史纲》等四种大部头的印度断代史。

这本《印度现代史》是苏联科学院东方学研究所印度组的集体著作，参加编写的有十三人。主编巴拉布舍维奇和季雅科夫在1940年合写过《印度》一书。他们两人一直是专门研究印度史的。巴拉布舍维奇从二十年代起就发表过一些有关印度工人运动和民族解放斗争的论文。季雅科夫是莫斯科大学教授，主要著作有《印度的民族问题和英帝国主义》(1948年)、《第二次世界大战期间和战后的印度》(1952年)等。

《印度现代史》较系统地写述1918—1955年印度的政治、经济、文化和科学等发展过程。全

书共分八编，前六编叙述 1918 年至 1947 年印度和巴基斯坦分治以前的英属印度史，第七编专写获得独立后的印度，也讲到印巴关系，最后一编介绍现代印度的文化和科学。

本书所论述的内容方面很广，材料比较多。需要指出的是，作者对印度历史中某些问题所作的论断是错误的。

关于印度资产阶级，本书作者认为早在第一次世界大战之后，就是“政治上最成熟的阶级”了，由此，作者在许多方面美化印度统治集团的对内和对外政策。

实际上，印度是一个大资产阶级大地主专政的国家。印度政府以建立“社会主义类型的社会”、实行企业“国有化”作为幌子，依赖外资和外援大力发展官僚垄断资本主义，即书中的所谓“国家资本主义”，大大地加深了印度对帝国主义与社会帝国主义的依附和印度人民的灾难。而本书作者硬说印度的“国家资本主义”在经济和政治实质上不同于欧洲和美洲各资产阶级国家的国家垄断资本主义，甚至把它说成是“达到国家经济独立的一个重要因素”。

印度政府的所谓“土地改革”完全是用来欺骗人民、维护剥削阶级统治的，根本没有触动封建土地所有制，由政府通过赎买收归“国有”的一部分土地并没有无偿地分给占农村人口绝大多数的贫苦农民，全国土地百分之八十五仍集中在只占农村人口百分之十的地主、富农手中。本书作者不顾事实，却断言什么印度的“土地改革”严重地打击了封建地主对土地的垄断，封建地主阶级的地位已被摧毁，等等。

为了维护大资产阶级大地主的反动统治，印度政府除了采取一些欺骗性措施外，一贯执行血腥镇压革命运动、残酷压榨劳动人民的政策。根据1950年通过的所谓“预防拘留法”，印度统治集团不经审讯可以关押和迫害任何进步人士。1963年印度人民院通过决议把这项反民主的法律继续延长。世界上只有印度至今还存在着几千万“不可接触的贱民”，他们处于社会的最底层，备受压迫和歧视，毫无权利可言。本书却赞扬印度政府自1950年中期起改变政策，开始使社会生活“民主化”，完全是无稽之谈。

在对外关系方面，印度政府自称一贯执行和

平、中立、同所有国家建立友好关系的政策；标
851 榜反对殖民主义。作者在书中对此作了肯定的评
852 价，并大肆加以渲染，把印度捧为“加强和平和
各国人民间的友谊”与“反对殖民主义”的“重要因
素”，完全回避了印度对外扩张和侵略的问题。

960 印度大资产阶级大地主的扩张主义野心是由
来已久的。尼赫鲁在他于1944年写的《印度的发
现》一书中就已经扬言，南亚次大陆和印度洋是印
度的势力范围。在取得国家独立后，印度统治集
团继承了帝国主义的衣钵，一贯对邻国推行大国
沙文主义和扩张主义政策，几乎所有印度的邻国
都受过它的欺负，有的还受过它的多次武装侵略。

在亚、非新独立的国家中，只有印度有“保
护国”。锡金原受英帝国“保护”，1950年印度强
迫锡金签订条约，使锡金正式沦为印度的“保护
国”。锡金的国防、外交大权由印度政府控制，印
度政府派出的“首席行政官”在锡金行使首相职
权。实际上，印度政府早已把锡金看作是印度领
土的一部分。在印度所有官方地图中，印度和锡
金之间不标国际边界线。在不丹，印度政府同样
继承英国的殖民主义特权，在1949年强迫不丹

签订条约，规定不丹在对外关系方面“接受印度的忠告的指导”。由于受印度政府阻挠，不丹至今不能同印度以外的其他国家建立正式外交关系。本书在叙述印度同邻国的关系时，故意不提这些最能说明印度对外政策本质的事实。

印度和巴基斯坦之间的争论，从根本上说来，是英帝国主义统治南亚次大陆遗留下来的问题。作者在论述印巴之间的争端时站在偏袒印度的立场，肆意攻击巴基斯坦。克什米尔的归属本来是印巴两国有争议的问题，作者歪曲历史真相，把它说成是印度的一部分。1953年印巴两国总理经过会谈达成协议，同意在克什米尔举行一次公民投票来决定归属。印度政府自食其言，拒绝实行。本书没有揭露印度政府片面撕毁协议的蛮横行为，连印巴两国曾就克什米尔公民投票问题达成过一项协议的历史事实也被一笔抹杀。

原著是在苏修公开勾结印度反动派猖狂反华以前出版的，有时也提一下中国对印度的援助。而更多的是强调印度政府对我国如何“友好”，至于印度对我国的扩张主义野心，书中未作任何揭露。

十几年来，苏修社会帝国主义不断加强对印

度的经济渗透和扩张，目前已成为印度第二个最大的债主。苏联对印度的“经援”其实就是帝国主义的“资本输出”。“援建”项目从设计、投资、设备安装、原料供应，甚至经营管理都受苏联操纵。苏联借助这种“援助”控制印度的重要经济命脉，把印度变成自己的附庸。作者在书中大肆吹嘘苏联同印度签订的经济协定与西方国家同印度签订的经济协定“根本不同”，说什么苏联“没有参加工厂管理的意图”，苏联“援建”项目是对建立印度独立民族工业的“重大贡献”，纯属欺人之谈。

印度的工人运动、共产主义运动和人民革命斗争在本书中占有相当的篇幅，作者对叛徒丹吉等人极尽吹捧之能事。由于作者站在修正主义立场，离开无产阶级专政空谈阶级斗争，对这方面的历史经验教训当然不能作出科学的分析和正确的总结。

虽然本书存在不少问题，书中所提供的资料，特别是有关英属印度时期的资料，对研究印度历史还是有一定用处；读者通过这本书，也可以比较具体地了解苏修对现代印度各种问题的观点，现翻译出版，以供参考。

1972年11月

目 录

前 言	1
序 言	5

第一编 1918—1922 年反帝运动的高涨

第一章 1918—1922 年印度的经济	29
第二章 1918—1919 年群众反帝运动	56
第三章 1920—1922 年的反帝运动	96

第二编 1923—1927 年的印度

第一章 1923—1927 年印度的经济发展	161
第二章 在资本主义局部稳定时期政治压迫 的加剧和各主要政党的态度	192
第三章 1923—1926 年的罢工斗争。共产 主义运动的诞生。工农党	230

第四章	委派西门调查团和民族解放运动 高涨的开始	268
-----	-------------------------------	-----

第三编 1928—1933 年民族解放运动新 高涨和世界经济危机时期的印度

第一章	1928—1933 年印度的经济	285
第二章	1928—1929 年工人运动的高涨和 抵制西门调查团	316
第三章	群众性的公民不服从运动和劳动 者的起义	379
第四章	1931—1933 年的印度	422

第四编 1934—1939 年第二次 世界大战以前的印度

第一章	1934—1939 年印度的经济	463
第二章	1935 年《印度政府组织法》。1934— 1936 年反帝运动的新特点	490
第三章	“省自治”的实施。人民群众争取 改善生活状况的斗争	527
第四章	1937—1939 年争取建立民族统一 战线的斗争	565

第五编 1939—1945 年第二次 世界大战时期的印度

- 第一章 第二次世界大战时期印度的
经济589
- 第二章 第二次世界大战初期印度的
政治状况624
- 第三章 希特勒德国对苏联发动进攻后
印度的政治形势648

第六编 战后反帝运动的高涨。1945— 1947 年印度获得独立

- 第一章 1945—1946 年初的群众性反帝
运动679
- 第二章 战后民族解放运动高涨年代
英国政府的政策697
- 第三章 战后民族解放运动的进一步
发展713
- 第四章 蒙巴顿方案。允许印度和巴基
斯坦独立735

第七编 1947—1955 年获得独立后的印度

第一章 独立后的印度的经济发展	757
第二章 印度联邦自治领 (1947— 1949 年)	812
第三章 1950—1952 年的印度共和国	857
第四章 普选后的印度 (1952—1955 年)	903

第八编 现代印度的文化和科学

现代印度文学发展概论	963
戏剧	1037
电影	1083
现代印度造型艺术 (绘画和版画)	1094
印度科学的发展	1116
参考书目	1134
人名索引	1200
地名索引	1228

前 言

本书是编写印度现代史的第一次尝试。苏联已经发表了不少研究印度现代史的著作，但是其中研究的只是印度人民生活中的个别问题或个别事件（只有莫斯科大学出版的《东方各国现代史》有关印度各章例外）。在印度和英国关于印度的大部分著作中，往往只有几章是论述印度现代史的。因此，《印度现代史》全体作者面临一项艰巨的任务：需要提出并实际首次解决许许多多的问题。这就大大地加重了工作的复杂性，不能不影响到对许多问题的全面论述。不过东方学研究所印度组仍然认为《印度现代史》即使写成现在这样也是对读者有一定益处的。

本书的各编章是根据资本主义总危机时期印度历史发展的特点划分的。1918—1922年是印度反帝运动高涨时期。第一编所叙述的就是这一段历史。1923—1927年是反动时期，镇压加紧、大

规模民族解放运动低落时期。这个时期有一段是资本主义暂时相对稳定时期。第二编叙述 1923—1927 年间的事件。1927—1928 年，英国政府开始准备改革印度的行政管理。1929 年，和大多数资本主义国家一样，印度爆发了经济危机。这次经济危机使人民大众本来就很困苦的状况更加恶化，由于起草新的印度政府组织法，引起了对英国政策的强烈不满。1928—1929 年，民族解放运动开始新高涨，并在随后几年获得了巨大的规模，但是后来受到残酷的镇压，在 1933 年终于衰落。第三编叙述的是 1928—1933 年这一时期的历史。从 1934 年起，印度对新的印度政府组织法的愤怒和对整个殖民制度的不满情绪日益增长。第二次世界大战的准备，也影响了印度的政治形势。印度开始了战前第三次反帝运动的高涨。本书第四编叙述的就是这一段历史。第五编所述的是印度在第二次世界大战时期的状况；第六编叙述的是印度在战后民族解放运动高涨时期的状况。由于这次民族解放运动的高涨，建立了两个国家代替昔日殖民地印度。第七编叙述的是印度获得自治领地位和后来宣布为自主的共和国后发

生的各种事件，也就是在印度历史上开辟了一个新阶段的那些事件。

每一编都分为若干章；每一章论述一定的问题。各章的资料都是按年代顺序编排的。每一编（第六编除外）的第一章都论述该时期的经济状况。第六编所以没有专章论述经济状况，是因为这一编仅仅包括两年，在这两年内经济上没有发生特殊的变化。

各编章的作者如下：

序言、第五、六编——A. M. 季雅科夫，第一编——T. Ф. 捷维亚特金娜，第二编——B. B. 巴拉布舍维奇，第三编——Л. P. 戈尔顿-波伦斯卡娅，第四编——A. M. 麦尔尼科夫，第七编——Ю. П. 纳辛科。第一、五、七编论经济的各章——C. M. 麦尔曼，第二、三、四编论经济的各章——A. И. 列夫柯夫斯基。第八编论文学的一章——H. Д. 加夫柳申娜，论剧作、剧院和电影的一章——C. И. 波塔宾科，论艺术的一章——C. И. 丘里亚耶夫，论科学的一章——M. И. 鲁宾斯坦（关于人文科学的补充是 Ю. H. 列利赫写的）。参考书目是苏联科学院社会科学图书